

## Смерть близкой osoby

В случае смерти близкой osoby член семьи получает справку о смерти от врача, который осмотрел умершего. После получения справки о смерти семья должна обратиться в службу погребения и заказывает похороны в ЧР, или заказывает перевод умершего за границы ЧР.

### **Для обсуждения похорон необходимо:**

Гражданское удостоверение (паспорт) умершего;  
Если хотите, чтобы за вас похоронное бюро выполнило свидетельство о смерти, принесите с собою и свидетельство о рождении, свидетельство о браке умершего;  
Одежду для умершего.

### **Похоронное бюро может обеспечить вам следующие услуги:**

похоронный обряд в церемониальных (обрядных) залах;  
сожжение умершего в крематории;  
перевоз умерших с места смерти по целой ЧР и **за границу**;  
помещение тела в гроб, включая церковные похороы;  
выдачу свидетельства о смерти;  
помещение урны в урновой аллее;  
высыпание или развеивание пепела на благовейных лужайках;  
обеспечение большинства формальностей, связанных со смертью –особенно цветочных даров, траурных извещении и т. д.

**Примечание:** выбор похоронного бюро зависит исключительно от вашего и в случае смерти в больнице и тогда, когда другое похоронное бюро уже отвезло умершего. Качество услуг и уровень цен иногда значительно отличаются.

### Порядок перевоза умершего за границу

Вы должны обратиться в похоронное бюро и отдел регистрации гражданского состояния в месте (районе), где близкая osoba умерла. Для выдачи свидетельства о смерти потребуется:

- 1) паспорт умершего;
- 2) документ (запись в паспорте родителей) в случае, если речь идет о ребенке до 15 лет, который не имеет паспорта;
- 3) свидетельство о браке (если умерший имел супруга) и родне число (или паспорт) этого супруга.

Сотрудник отдела регистрации актов гражданского состояния записывает умершего в свидетельство о смерти и обращается в посольство вашего государства (посольство извещает родственников умершего в родном государстве). **Отдел регистрации актов гражданского состояния выдает свидетельство о смерти на чешском языке.** Для того, чтобы **свидетельство о смерти было действительным в вашем родном государстве, необходимо** это свидетельство **заверить** в учреждении с более расширенным полем деятельности (т.е. более компетентным) или в краевом органе власти ( § 28, закон № 301/2000 СЗ., о книгах регистрации имени и фамилии) **и сделать судебно заверенный перевод свидетельства о смерти.**

### **Похоронное бюро обеспечивает:**

обеспечение соответствующего гроба цинковой прокладкой, в соответствии с международными предписаниями для переправки умерших;  
в случае переправки автомобилем – перевоз в гробу транспортным средством (цена за 1 км – 16 Кч);  
в случае авиа – перевоза обеспечивает перелет (зависит от отдаленности определенного места);  
выполнение всех необходимых документов и разрешения на переправку;  
в случае интереса или необходимости обеспечение бальзамирования тела умершего;  
обеспечивает условия для выполнения религиозных обрядов и ритуалов на территории крематория перед осуществлением переправки.

Альтернативой переправки умершего в гробу является – по желанию родных – обеспечение **сожжения умершего** в месте смерти и **пересылка урны** с прахом умершего на заграничный адрес, который вы дадите в похоронном бюро.

**Кто оплачивает все расходы по похоронам, возможно перевозку умершего или урны с прахом ?**

**Все издержки**, связанные с похоронами, **оплачивают родственники умершего** (его семья). Если вы застрахованы в страховой компании вашего родного государства, возможно и в чешской страховой компании, **обратитесь в эту страховую компанию** и выясните, может быть некоторые издержки они заплатят. В этом случае зависит какие виды страхования включает страховой договор.

#### **Участие других родственников в похоронах умершей близкой особы**

Если ваше государство имеет визовой режим с ЧР (пребываете ли здесь по визе) и хотите, чтобы похороны (помещение в гроб или размещение урны) происходили на территории ЧР, **другие члены семьи**, возможно и друзья умершего, желающие участвовать в похоронах, **должны ходатайствовать о визе до 90 дней**.

#### **Каков срок для осуществления погребения ?**

По закону срок погребения составляет **96 часов (т.е. 4 дня)**. В случае перевоза за границу ЧР или в случае, если не успеете выполнить все необходимые формальности, касающиеся погребения, возможно продлить этот срок. Но вы должны заплатить дополнительно гигиенический мешок (450,- Кч, тело здесь хранится 14 дней со дня смерти) или цинковую прокладку (4000,- Кч, тело там можно хранить 1 месяц). Цинковую прокладку вы должны закупить всегда, если хотите умершего перевезти автотранспортом или авиатранспортом за территорию ЧР.

#### **Примечание:**

Право на погребальное социальное пособие имеет особа, которая оформила погребение особе, имеющей ко дню смерти постоянное проживание на территории ЧР или, **если погребение происходило в ЧР**.

Право на похоронное социальное пособие возникает в день погребения и его размер составляет 5000 Кч.

О похоронном социальном пособии следует ходатайствовать письменно (т.е. выполнить соответствующий бланк) в местном отделении социального обеспечения при районном управлении.